

Présence Francophone: Revue internationale de langue et de littérature

Volume 62

Number 1 *Mythologies postcoloniales: Entre défaitisme de l'histoire et syndrome de la citadelle*

Article 2

6-1-2004

Front matter and Table of Contents (v.62)

Follow this and additional works at: <https://crossworks.holycross.edu/pf>



Part of the [French and Francophone Language and Literature Commons](#)

Recommended Citation

(2004) "Front matter and Table of Contents (v.62)," *Présence Francophone: Revue internationale de langue et de littérature*: Vol. 62 : No. 1 , Article 2.

Available at: <https://crossworks.holycross.edu/pf/vol62/iss1/2>

This Pages liminaires is brought to you for free and open access by CrossWorks. It has been accepted for inclusion in *Présence Francophone: Revue internationale de langue et de littérature* by an authorized editor of CrossWorks.

**REVUE INTERNATIONALE
DE LANGUE ET DE LITTÉRATURE**

N° 62

Mythologies postcoloniales

**Entre défaitisme de l'histoire
et syndrome de la citadelle**

Présence Francophone est publiée deux fois l'an par le Department of Modern Languages du College of the Holy Cross. Directeurs : Antoine Naaman, fondateur, 1970-1974; Léo A. Brodeur, 1974-1976; Rodolphe Lacasse, 1976-1982; Louis Painchaud, 1985-1991; Jacques Michon, 1991-1996; Pierre Hébert, 1996-1998.

Présence Francophone est indexée dans *Repère*, dans *MLA International Bibliography*, dans *Linguistics and Language Behavior Abstracts (LLBA)*, dans *Bibliographie der Französischen Literaturwissenschaft* et dans *French XX Bibliography*.

Comité de rédaction

Ambroise Kom, directeur

Charles Bonn, Université Lumière, Lyon 2
Maryse Condé, Columbia University
Roger Francillon, Universität Zürich
Madeleine Frédérique, Université libre de Bruxelles
Fernando Lambert, Université Laval
Normand Lamoureux, College of the Holy Cross
Jacques Michon, Université de Sherbrooke
Andre Ntonfo, Université de Yaoundé
Ambroise Queffélec, Université de Provence
Constance Schick, College of the Holy Cross

Mise en pages

Éric Dufresne

Révision/correction

Nathalie Viens

Rédaction et administration

Présence Francophone
Department of Modern Languages and Literatures
College of the Holy Cross
Worcester, MA 01610-2395 USA
<http://www.holycross.edu/departments/ml/l/pf/pf.htm>

Courrier électronique : akom@holycross.edu

Télécopieur : (508) 793-3708

Mythologies postcoloniales

Entre défaitisme de l'histoire et syndrome de la citadelle

DOSSIER

Présentation Cilas Kemedjio	5
Portrait : les nombreuses facettes de Toussaint Louverture Jean Metellus	13
Lectures mythophores des récits de l'origine dans <i>N'zid</i> de Malika Mokeddem Mireille Rosello	22
Patrice Emery Lumumba : entre métaphore et métonymie Justin K. Bisanswa	39
Gommage et résistance dans le processus de mythification postcoloniale Robert Fotsing Mangoua	56
Subversion d'un mythe colonial : le « Grand Blanc de Lambaréné » dans le roman francophone d'Afrique Sylvère Mbondobari	71
Mongo Beti et les mythologies postcoloniales : héritier et inspirateur Nathalie Etoke	89
Mythologie postcoloniale française ou la quête permanente du livre rose de la colonisation Armelle Cressent	99

ÉTUDES DE LITTÉRATURE

L'image des réfugiés et des personnes déplacées dans la fiction africaine francophone Augustin H. Asaah	115
---	-----

Werewere Liking et la poétique du jeu pour libérer l'imaginaire postcolonial africain Kasereka Kawwahirehi	133
--	-----

COMPTES RENDUS

Pius NGANDU NKASHAMA (2002). <i>Écritures littéraires. Dictionnaire critique des œuvres africaines de langue française</i> Ambroise Kom	154
--	-----

Hamidou DIA (2003). <i>Poésie africaine et engagement. Essai</i> Lilian Kesteloot	156
--	-----

LIVRES REÇUS	161
---------------------------	------------

INDEX	163
--------------------	------------

ABSTRACTS	168
------------------------	------------

POLITIQUE RÉDACTIONNELLE

Littérature. La revue reste fidèle à son objectif originel : l'étude comparée des littératures de langue française hors de France. Les analyses textuelles y gardent une place importante. Elle aborde aussi les aspects sociologique et institutionnel des littératures. La revue se propose d'étudier le problème de l'autonomie des littératures francophones. Elle privilégie les études d'ensemble plutôt qu'une approche centrée sur une seule œuvre ou un seul auteur.

Langue. L'usage de la langue française dans le monde retient l'attention de la revue. Il s'agit de décrire son expansion, sa diversification et sa normalisation. Les analyses portent sur les enjeux, les conflits, les rapports de force entre le français et les langues concurrentes. La revue présente aussi des descriptions de l'état réel du français dans ses variétés.

INVITATION

Présence Francophone invite ses abonnés à lui faire parvenir des commentaires, des suggestions, des ouvrages pour comptes rendus, des articles, des critiques et des notes de lecture.

Maquette de la couverture

Conception et réalisation : Sylvie Careau

Service de l'audiovisuel, Université de Sherbrooke

Achevé d'imprimer le 2^e trimestre 2004

sur les presses de l'imprimerie du

College of the Holy Cross

ISSN-0048-5195

Copyright by the College of the Holy Cross

TOUS DROITS de traduction, de reproduction même partielle et d'adaptation réservés pour tous pays.